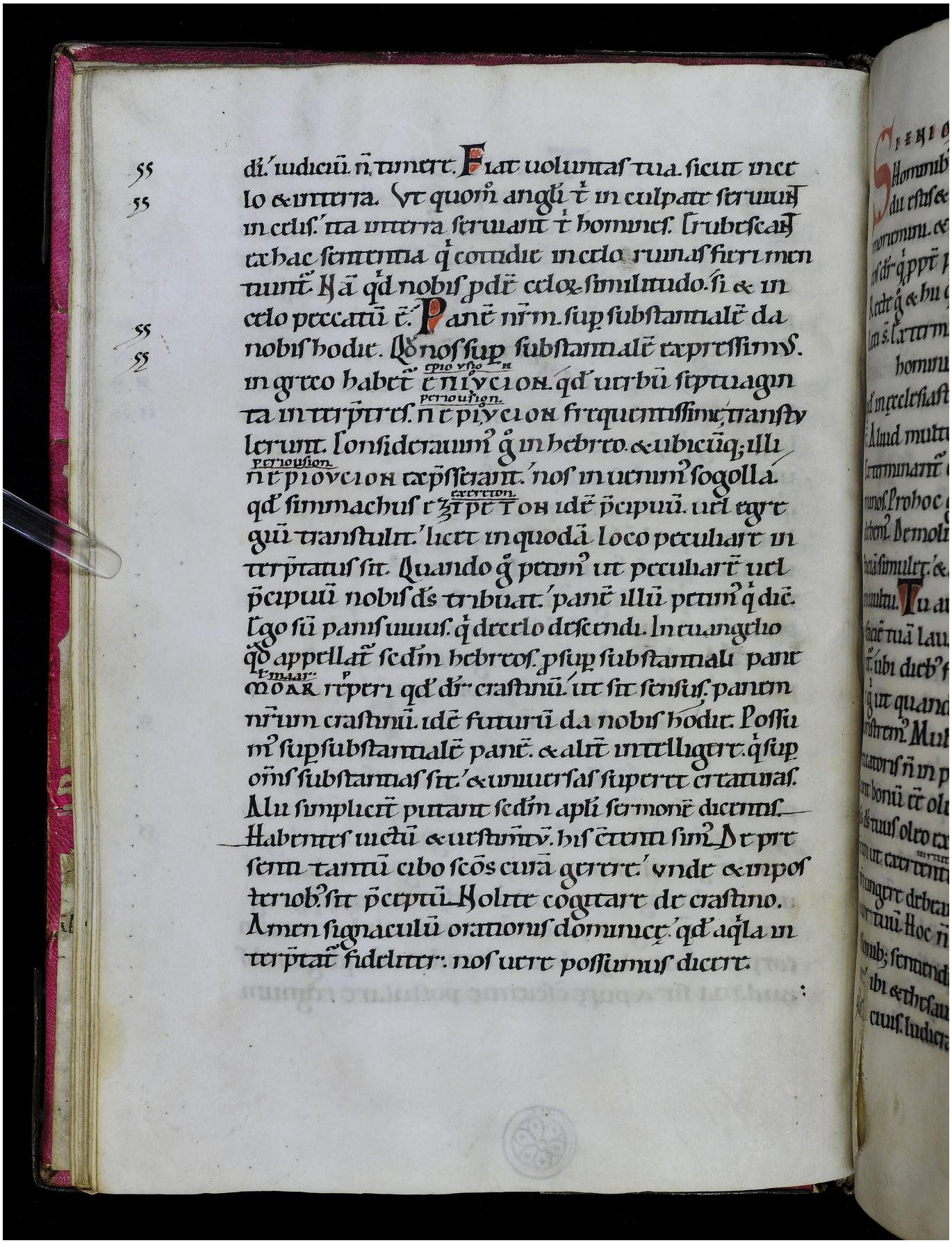
Quelle: http://manuscripta.at/?ID=36549
Copyright: Göttweig, Benediktinerstift



dī. iudicū. n̄ timere. Fiat uoluntas tua. sicut in cel
lo & in terra. Vt quom̄ angli t in culpam seruiunt
in celis. ita in terra seruiant t homines. Erubescant
ex hac sententia q̄ contendit in celo ruinas fieri men
tium. Ha. q̄d nobis pdē celo. similitudo. si & in
celo peccatū ē. Panē nr̄m. sup substantialē da
nobis hodie. Qō nos sup substantialē exprimimus.
in greco habet ἐπιούσιον. q̄d uerbū septuagin
ta interpretes. n ἐπιούσιον frequentissime transtu
lerunt. Considerauim̄ q̄ in hebreo. & ubicūq; illu
n ἐπιούσιον expōsserant. nos in uetum̄ sogolla.
q̄d simmachus ἐξαίρετον idē p̄cipuū. uel egre
gū transtulit. licet in quodā loco peculiare in
terpretatus sit. Quando q̄ petim̄ ut peculiarē uel
p̄cipuū nobis ds tribuat. panē illū petim̄ q̄ dic.
Ego sū panis uiuus. q̄ de celo descendi. In euangelio
qd appellat secdm hebreos. psup substantiali panē
מחר propter q̄d dr crastinū. ut sit sensus. panem
nr̄m crastinū. idē futurū da nobis hodie. Possu
m̄ sup substantialē panē. & alit intelligere. q̄ sup
omnis substantias sit. & uniuersas superet creaturas.
Alii simplicē putant secdm apli sermonē dicentes.
Habentes uictū & uestitū. his contenti simus. Et pri
sem tantū cibo scōs curā gerere. vnde & in pos
terob̄ sit p̄ceptū. Nolite cogitare de crastino.
Amen signaculū orationis dominicę. q̄d aq̄la in
terpretat fidelitter. nos uere possumus dicere.